# สิ่งที่เกิดกับคนตายในหลุมศพ

[ ไทย – Thai – تايلاندي ]

**ดร.รอชิด บิน หุเสน อัล-อับดุลกะรีม**

**แปลโดย : สะอัด วารีย์**

**ตรวจทานโดย : ฟัยซอล อับดุลฮาดี**

**ที่มา : หนังสือ อัด-ดุรูส อัล-เยามียะฮฺ มิน อัส-สุนัน วะ อัล-อะห์กาม อัช-ชัรอียะฮฺ,** เว็บ al-islam.com

2013 - 1434

IslamHouse.com

# ما يحصل للميت في قبره

« باللغة التايلاندية »

د. راشد بن حسين العبد الكريم

ترجمة: سعد واري

مراجعة: فيصل عبدالهادي

المصدر: كتاب الدروس اليومية من السنن والأحكام الشرعية

موقع الإسلام www.al-islam.com

2013 - 1434

IslamHouse.com

**ด้วยพระนามของอัลลอฮฺ ผู้ทรงเมตตา ปรานีอยิ่งเสมอ**

# สิ่งที่เกิดกับคนตายในหลุมศพ

## คนตายที่อยู่ในหลุมศพจะได้ยินเสียงฝีเท้าตอนที่พวกพ้องของเขาเดินจากไป

ท่านอนัส เราะฎิยัลลอฮุอันฮุได้รายงานถึง ท่านนบีศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะสัลลัม ว่าท่านได้กล่าวว่า

«الْعَبْدُ إِذَا وُضِعَ فِي قَبْرِهِ وَتُوُلِّيَ وَذَهَبَ أَصْحَابُهُ، حَتَّى إِنَّهُ لَيَسْمَعُ قَرْعَ نِعَالِهِمْ، أَتَاهُ مَلَكَانِ فَأَقْعَدَاهُ، فَيَقُولاَنِ لَهُ: مَا كُنْتَ تَقُولُ فِي هَذَا الرَّجُلِ، مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟، فَيَقُولُ أَشْهَدُ أَنَّهُ عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ، فَيُقَالُ: انْظُرْ إِلَى مَقْعَدِكَ مِنَ النَّارِ أَبْدَلَكَ اللَّهُ بِهِ مَقْعَدًا مِنَ الجَنَّةِ، قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَيَرَاهُمَا جَمِيعًا، وَأَمَّا الْكَافِرُ أَوْ الْمُنَافِقُ فَيَقُولُ لَا أَدْرِي، كُنْتُ أَقُولُ مَا يَقُولُ النَّاسُ، فَيُقَالُ لَا دَرَيْتَ وَلَا تَلَيْتَ، ثُمَّ يُضْرَبُ بِمِطْرَقَةٍ مِنْ حَدِيدٍ ضَرْبَةً بَيْنَ أُذُنَيْهِ، فَيَصِيحُ صَيْحَةً يَسْمَعُهَا مَنْ يَلِيهِ إِلَّا الثَّقَلَيْنِ» (أي: الجن والإنس) [أخرجه البخاري]

“เมื่อบ่าวถูกวางในหลุมศพของเขา และพวกพ้องของเขาก็หันหลัง และจากไป –เขาจะได้ยินกระทั่งเสียงกระทบกันของรองเท้าของพวกเขา- มลาอิกะฮฺสองท่านจะมายังเขา แล้วทำให้เขาลุกขึ้นนั่ง แล้วกล่าวแก่เขาว่า “ท่านเคยกล่าวประการใดหรือกับชายคนนี้ คือ มุหัมมัด ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะสัลลัม?” เขาก็

จะกล่าวว่า “ฉันขอยืนยันว่าเขาเป็นบ่าว และศาสนทูตของอัลลอฮฺ” แล้วก็ถูกกล่าวแก่เขาว่า “จงดูเถิด ถึงที่นั่งของเจ้าในนรก อัลลอฮฺได้ทรงเปลี่ยนมันให้เป็นที่นั่งในสวรรค์แล้ว” ท่านนบีศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะสัลลัม กล่าวว่า เขาจะได้เห็นมันทั้งสอง “และส่วนคนกาฟิร– หรือเป็นคนมุนาฟิก เขาจะกล่าวว่า “ฉันไม่ทราบ ฉันก็พูดไปตามที่คนอื่นๆเขาพูดกัน” แล้วก็ถูกกล่าว “เจ้าไม่รู้ และเจ้าไม่สามารถรู้กระนั้นหรือ! หลังจากนั้นเขาก็จะถูกตีด้วยค้อนที่ทำจากเหล็ก ตีไประหว่างหูทั้งสองของเขา แล้วเขาก็ส่งเสียงกรีดร้องจนทุกสิ่งรอบตัวเขาจะได้ยินเสียงนั้น นอกจากษะเกาะลัยนฺ(คือ ญิน และมนุษย์)””  บันทึกโดยอัล-บุคอรีย์

## คนตายจะถูกแจ้งข่าวดีถึงที่พำนักของเขาในสวรรค์หรือในนรก

ท่านอับดุลลอฮฺ บิน อุมัร เราะฎิยัลลอฮุอันฮุมา ได้รายงานถึง ท่านเราะสูลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะสัลลัม ว่าท่านได้กล่าวว่า

«إِنَّ أَحَدَكُمْ إِذَا مَاتَ عُرِضَ عَلَيْهِ مَقْعَدُهُ بِالْغَدَاةِ وَالْعَشِيِّ، إِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَمِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ، وَإِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَمِنْ أَهْلِ النَّارِ، يُقَالُ هَذَا مَقْعَدُكَ حَتَّى يَبْعَثَكَ اللَّهُ إِلَيْهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ» [أخرجه مسلم]

“แท้จริงพวกท่านคนใดเมื่อเขาเสียชีวิต ที่นั่งของเขาจะถูกนำมาเสนอแก่เขาทั้งยามเช้าและยามเย็น หากเขาเป็นชาวสวรรค์ก็เป็น(ที่ดำนัก)จากชาวสวรรค์ และหากเขาเป็นชาวนรก ก็เป็น(ที่พำนัก)จากชาวนรก แล้วก็จะมีเสียงพูดว่า “นี่เป็นที่นั่งของเจ้าจนกว่าอัลลอฮฺจะส่งเจ้าไปหามันในวันกิยามะฮฺ”” บันทึกโดยมุสลิม

## อธิบาย

เมื่อคนตายถูกฝังในหลุม และพวกพ้องของเขาจากไป วิญญาณของเขาจะกลับมา และมีชีวิตในแบบโลกบัรซัค และจะมีมลาอิกะฮฺสองท่านมายังเขา คือ มุงกัร และนะกีร จะทำให้เขาลุกขึ้นนั่ง และสอบสวนเขา แล้วอัลลอฮฺจะทรงให้ผู้ศรัทธามีความมั่นคง และชี้นำเขาให้พูดความจริง และที่นั่งในสวรรค์หรือในนรกจะถูกนำมาแสดงแก่คนตายไปจนถึงวันกิยามะฮฺ

## ประโยชน์ที่ได้รับ

- ☐ ยืนยันเรื่องการสอบสวนคนตายในหลุมศพของมะลักทั้งสอง
- ☐ ยืนยันเรื่องการลงโทษ และการรับความผาสุกในหลุมศพ
- ☐ คนตายจะได้เห็นสถานที่พำนักของเขาในสวรรค์ หรือในนรกก่อนถึงวันกิยามะฮฺ